

Dieses Dokument zur Betriebsanleitung der Maschine beilegen.



---

## Ergänzung zur Betriebsanleitung

Dokumentnummer: 150001099\_00\_de

---

für Beipack:

**B367 – Reihenerkennung und Aktive Bodenkopierung JD 8000**

---

**Vorsätze Feldhäcksler**





<b>1</b>	<b>Zu diesem Dokument.....</b>	<b>4</b>
1.1	Gültigkeit.....	4
1.2	Nachbestellung.....	4
1.3	Mitgeltende Dokumente.....	4
<b>2</b>	<b>Sicherheit.....</b>	<b>5</b>
2.1	Bedeutung der Ergänzung zur Betriebsanleitung.....	5
<b>3</b>	<b>Bedienung.....</b>	<b>6</b>
3.1	Reihenerkennung bedienen.....	7
3.2	Aktive Bodenkopierung bedienen.....	7
<b>4</b>	<b>Stichwortverzeichnis.....</b>	<b>9</b>

## **1 Zu diesem Dokument**

### **1.1 Gültigkeit**

Dieses Dokument ist gültig für:

Beipack:	B367 – Reihenerkennung und Aktive Bodenkopierung JD 8000	
Maschinentyp:	EasyCollect 450-2FP	EasyCollect 600-2FP
	EasyCollect 750-2FP	

### **1.2 Nachbestellung**

Sollte dieses Dokument vollständig oder teilweise unbrauchbar geworden sein, können Sie unter Angabe der auf dem Deckblatt angegebenen Dokumentennummer ein Ersatzdokument anfordern. Des Weiteren kann das Dokument auch online über die KRONE Mediathek <http://www.mediathek.krone.de/> heruntergeladen werden.

### **1.3 Mitgeltende Dokumente**

Um die sichere und bestimmungsgemäße Verwendung zu gewährleisten, sind folgende mitgeltende Dokumente zu beachten.

- Betriebsanleitung der jeweiligen Maschine

## 2     **Sicherheit**

 **WARNUNG**

**Verletzungsgefahr durch Nichtbeachtung der grundlegenden Sicherheitshinweise**

Werden die grundlegenden Sicherheitshinweise nicht beachtet, können Personen schwer verletzt oder getötet werden.

- ▶ Um Unfälle zu vermeiden, müssen die grundlegenden Sicherheitshinweise in der Betriebsanleitung gelesen und beachtet werden.

 **WARNUNG**

**Verletzungsgefahr durch Nichtbeachtung der Sicherheitsroutinen**

Werden die Sicherheitsroutinen nicht beachtet, können Personen schwer verletzt oder getötet werden.

- ▶ Um Unfälle zu vermeiden, müssen die Sicherheitsroutinen in der Betriebsanleitung gelesen und beachtet werden.

**INFO**

Die grundlegenden Sicherheitshinweise sind je nach Maschinentyp im Kapitel Sicherheit, „Grundlegende Sicherheitshinweise“ oder im Kapitel „Sicherheit“ der Betriebsanleitung der Maschine zu finden.

### 2.1     **Bedeutung der Ergänzung zur Betriebsanleitung**

Die Ergänzung zur Betriebsanleitung ist ein wichtiges Dokument und ein Teil der Maschine. Sie richtet sich an den Anwender und enthält sicherheitsrelevante Angaben.

Wenn die Ergänzung zur Betriebsanleitung nicht beachtet wird, können Personen schwer verletzt oder getötet werden.

- ▶ Das Kapitel „Sicherheit“ der zugehörigen Betriebsanleitung vor der ersten Verwendung der Maschine vollständig lesen und beachten, [siehe Seite 4](#).
- ▶ Vor der Arbeit zusätzlich die jeweiligen Abschnitte der zugehörigen Betriebsanleitung lesen und beachten, [siehe Seite 4](#).
- ▶ Die Ergänzung zur Betriebsanleitung für den Benutzer der Maschine griffbereit aufbewahren.
- ▶ Die Ergänzung zur Betriebsanleitung an nachfolgende Nutzer weitergeben.

### 3 Bedienung

#### **WARNUNG**

##### **Verletzungsgefahr durch Maschinenteile bei Anbau, Bedienung und Abbau der Maschine**

Bei Anbau, Bedienung und Abbau der Maschine können sich die Maschine oder Maschinenteile bewegen. Dadurch können Personen schwer verletzt oder getötet werden.

- ▶ Die Maschine ausschließlich an den dafür vorgesehenen Feldhäckslertyp anbauen.
- ▶ Sicherstellen, dass sich niemand zwischen Feldhäcksler und Vorsatz aufhält.
- ▶ Um den Feldhäcksler stillzusetzen den Motor ausschalten, den Zündschlüssel abziehen und den Feldhäcksler gegen Wegrollen sichern.
- ▶ Abwarten bis alle Maschinenteile vollständig zum Stillstand gekommen sind.
- ▶ Bei Arbeiten unter bzw. am angehobenen Vorsatz den Vorsatz sicher abstützen.
- ▶ Sicherstellen, dass sich während des Betriebs niemand im Gefahrenbereich der Maschine aufhält.
- ▶ Die Schutzeinrichtungen an der Maschine, z.B. Hauben und Klappen, vor Arbeitsbeginn in Schutzposition zu bringen.
- ▶ Die Schutzvorrichtungen bei laufendem Motor nicht öffnen oder entfernen.
- ▶ Sicherstellen, dass sich beim Schwenken der Maschine von Transport- in Arbeitsstellung und umgekehrt niemand im Schwenkbereich aufhält.
- ▶ Vor der Inbetriebnahme und während der Arbeit, die Maschine in Arbeitsstellung bringen und bis auf Boden bzw. auf die gewünschte Schnitthöhe ablassen.

#### **WARNUNG**

##### **Verletzungsgefahr bei der Fahrt mit einem Vorsatz in Arbeitsstellung auf öffentlichen Straßen**

Wenn sich der Vorsatz bei einer Fahrt auf öffentlichen Straßen und Wegen in Arbeitsstellung befindet besteht Verletzungsgefahr für andere Verkehrsteilnehmer durch die abgeklappten Seitenteile.

- ▶ Vor einer Fahrt auf öffentlichen Straßen und Wegen den Vorsatz in Transportstellung bringen.
- ▶ Die Transporthöhe so einstellen, dass die maximal zulässige Höhe von 4 m nicht überschritten wird.

#### **HINWEIS**

##### **Schäden am Vorsatz und am Feldhäcksler durch Kollision von Maschinenteilen**

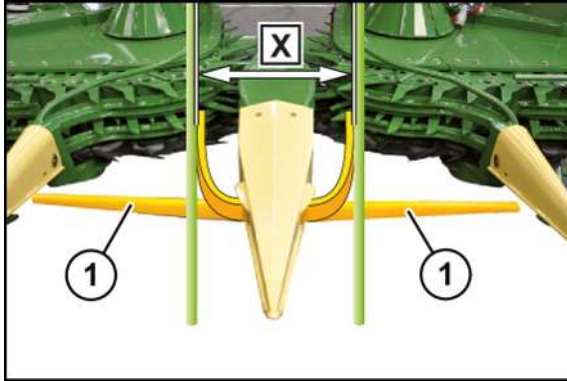
Beim Schwenken von Arbeits- in Transportstellung können Teile des Vorsatzes mit der Kabine des Feldhäckslers kollidieren und dabei die Kabine und den Vorsatz beschädigen.

- ▶ Beim Ausheben in Transportstellung darauf achten, dass Vorsatz nicht mit der Kabine des Feldhäckslers oder anderen Maschinenteilen kollidiert.

## 3.1 Reihenerkennung bedienen

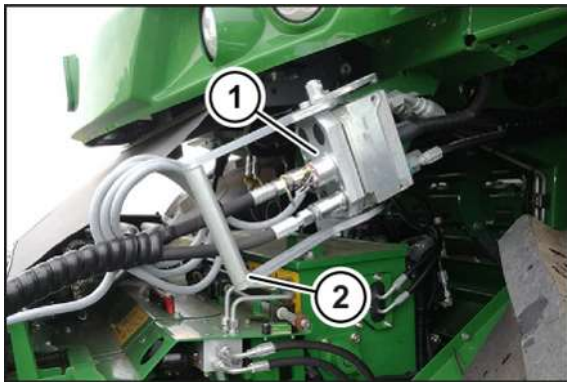
### Für John Deere-Feldhäcksler der 8000er Serie

Durch den Einsatz der Reihenerkennung kann der Feldhäcksler automatisch zwischen 2 stängelartigen Pflanzenreihen geführt werden.



BV000-022

Das System „John Deere Lenkautomat Row-Trak II“ übernimmt mit den Reihentastern (1) am Maisvorsatz die automatische Führung des Feldhäckslers zwischen 2 stängelartigen Pflanzenreihen.



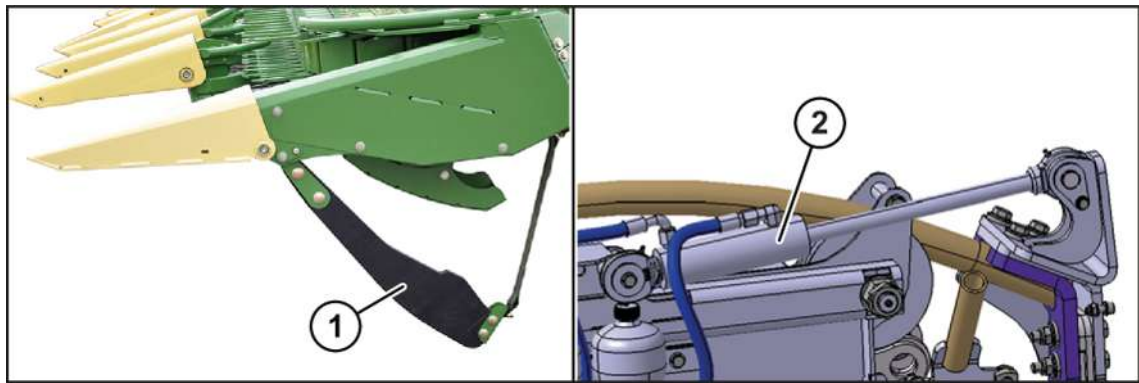
BV000-020

- ✓ Der Feldhäcksler ist mit dem System „John Deere Lenkautomat Row-Trak II“ für die Nutzung der Reihenerkennung ausgerüstet.
- ✓ Der Beipack B367 „Reihenerkennung und Aktive Bodenkopierung JD8000“ ist montiert.
- ✓ Der Hydraulik-Schnellkuppler (1) des Vorsatzes ist an den Feldhäcksler angekuppelt und mit dem Hebel (2) gesichert.
- ▶ Die Betriebsanleitung des Feldhäckslers beachten, insbesondere die Kapitel zur Bedienung des „John Deere Lenkautomat Row-Trak II“.

## 3.2 Aktive Bodenkopierung bedienen

### Für John Deere-Feldhäcksler der 8000er Serie

Durch den Einsatz der Aktiven Bodenkopierung bleibt die Schnitthöhe des Vorsatzes immer konstant.

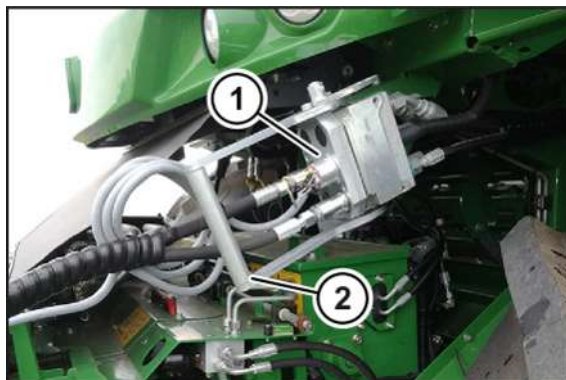


BV000-005

Bei der Aktiven Bodenkopierung tasten die Bodentaster (1) den Boden unter dem Vorsatz ab. Die Unebenheiten des Bodens werden in Fahrtrichtung durch den Feldhäcksler und quer zur Fahrtrichtung durch den Hydraulikzylinder (2) am Zwischenrahmen des Vorsatzes ausgeglichen.

**INFO**

Durch die Aktive Bodenkopierung wird die Stoppelhöhe (bis maximal ca. 500 mm) konstant relativ zum Boden geregelt, solange die Bodentaster ausreichend Bodenkontakt haben.



BV000-020

- ✓ Der Feldhäcksler ist mit dem System „John Deere Automatische Vorsatzführung AHC“ ausgerüstet.
- ✓ Der Beipack B367 „Reihenerkennung und Aktive Bodenkopierung JD8000“ ist montiert.
- ✓ Der Hydraulik-Schnellkuppler (1) des Vorsatzes ist an den Feldhäcksler angekuppelt und mit dem Hebel (2) gesichert.
- ▶ Die Betriebsanleitung des Feldhäckslers beachten, insbesondere das Kapitel zur Bedienung der „Automatischen Vorsatzführung AHC“.



## 4 Stichwortverzeichnis

### A

Aktive Bodenkopierung bedienen..... 7

### B

Bedeutung der Ergänzung zur Betriebsanleitung. 5

Bedienung ..... 6

### G

Gültigkeit ..... 4

### M

Mitgeltende Dokumente ..... 4

### N

Nachbestellung..... 4

### R

Reihenerkennung bedienen ..... 7

### S

Sicherheit ..... 5

### Z

Zu diesem Dokument ..... 4



THE POWER OF GREEN

### Maschinenfabrik

### Bernard Krone GmbH & Co. KG

✉ Heinrich-Krone-Straße 10  
D-48480 Spelle

✉ Postfach 11 63  
D-48478 Spelle

☎ +49 (0) 59 77 / 935-0

📠 +49 (0) 59 77 / 935-339

🌐 [www.landmaschinen.krone.de](http://www.landmaschinen.krone.de)